

# ДОГОВОР

№ 122000096Днес, 27.01.2020 год., в гр. Козлодуй между:

"АЕЦ Козлодуй" ЕАД със седалище и адрес на управление 3320 гр.Козлодуй, общ. Козлодуй, обл. Враца, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 106513772, представлявано от Наско Асенов Михов – Изпълнителен директор на дружеството, наричано по-нататък в Договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна, и

"Лабтех" ЕООД, със седалище и адрес на управление 4000 гр. Пловдив, ул. „Иван Андонов" №13, р-н Централен, общ. Пловдив, обл. Пловдив, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 115752045, представлявано от Стамен Георгиев Стоянов – Управител, наричано по-нататък в Договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна, на основание чл.183 от Закона за обществените поръчки и Заповед №АД-3513/20.12.2019 г. за определяне на изпълнителите на обществената поръчка с предмет: „Доставка на лабораторна апаратура" с обхват осем обособени позиции, сключиха настоящия Договор за следното:

## 1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага и заплаща, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да изпълни предмета доставка на лабораторна апаратура включена в Обособена позиция № 4 - Кислородомер лабораторен преносим с автоматична система за калибриране, автоматична температурна компенсация, USB интерфейс, наричана за краткост в Договора "стока" или „апаратура", съобразно Приложение № 2 - Техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и съгласно Приложение № 3 - Техническо предложение и Приложение № 4– Ценово предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за обособена позиция № 4, които са неразделна част от настоящия договор.

1.2. Предметът обхваща: доставка, въвеждане в експлоатация (инсталиране, калибриране, тестване на функционалностите) и практическо обучение за работа с апаратурата

## 2. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

2.1. Цената на настоящия договор е в размер, общо 2900.00 лева (две хиляди и деветстотин лева) без ДДС, при условие на доставка DDP АЕЦ Козлодуй, съгласно INCOTERMS' 2010.

2.1.1. Цената по т.2.1. включва цена доставка, цена за въвеждане в експлоатация и цена за обучение, посочени поотделно в Приложение №4 – Ценово предложение.

2.2. Цената на договора е окончателна и валидна до пълното изпълнение на договора.

2.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща цената по т.2.1. в срок до 30 /тридесет/ календарни дни след извършени доставка, въвеждане в експлоатация и обучение, срещу представени оригинална фактура, приемно-предавателен протокол, протокол без забележки от входящ контрол на доставката, двустранен протокол за въвеждане в експлоатация и двустранен протокол за извършено обучение.

2.4. Плащане по настоящия договор ще бъде извършвано чрез банков превод в полза на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, по посочените във фактурата банкови реквизити.

## 3. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

3.1. Сроктът за изпълнение на договора е 67 (шестдесет и седем) календарни дни, общо, считано от датата на подписване на договора. Този срок включва:

3.1.1. Доставка на стоката в срок до 65 (шестдесет и пет) календарни дни.

3.1.2. Изпълнение на дейностите по въвеждане в експлоатация, в срок от един календарен ден.

3.1.3. Провеждане на практическо обучение, в срок от един календарен ден.

3.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право на предсрочно изпълнение на предмета на договора, след предварително съгласуване с **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, при което стойността му ще остане непроменена.

#### **4. ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА. ПРЕМИНАВАНЕ НА СОБСТВЕНОСТТА И РИСКА. ТРАНСПОРТИРАНЕ. ОПАКОВКА. ПРИЕМАНЕ.**

4.1. При предаване на доставената стока страните подписват приемно - предавателен протокол, който ги обвързва относно факта на предаването.

4.2. Собствеността и рискът от погиването и повреждането на стоката преминават върху **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в момента на подписване на протокола за въвеждане в експлоатация.

4.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** транспортира стоката до склад на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на свои разходи и собствен риск.

4.4. Опаковката на стоката трябва да гарантира запазването на физическата цялост и функционалността на стоката по време на транспортиране, товаро-разтоварни операции, както и при съхраняване в склад.

4.5. Известие за готовност за експедиране трябва да бъде изпратено до "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, най-малко 3 (три) работни дни преди датата на експедиция на стоката. Известието трябва да бъде изпратено на факс 0973/72047 или на електронен адрес: [commercial@ppr.bg](mailto:commercial@ppr.bg).

4.6. Съпроводителната документация на експедираната стока трябва да съдържа:

- сертификат/декларация за произход
- сертификат/свидетелство от фабрична проверка на електрода
- гаранционна карта
- инструкция за експлоатация на апарата, в оригинал, на хартиен и електронен носител
- технически коректен превод на български език на най-важните раздели, свързани с работа, калибриране и обслужване на апарата, на хартиен и електронен носител

4.6.1. Сертификатите, протоколите и декларациите се представят на оригиналния език, придружени с превод на български език

4.7. При получаване на стоки (материали, оборудване и др.), които не са комплектовани с необходимата съпроводителна документация съгласно т.4.6 или некомплектована доставка, на Изпълнителя се дава срок до 5 (пет) работни дни за отстраняване на несъответствията.

4.8. В случай на забава в отстраняването на забележките в срока определен в точка 4.7., **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** възпрепятства приемането на стоката и оформяне на Протокол без забележки за проведен входящ контрол, се фактурира наем в зависимост от заетата складова площ, по единични цени за съответния тип складови площи, както следва:

- o За закрити, отопляеми складови площи - 2.00 лв./ден за кв. м. без ДДС;
- o За закрити, неотопляеми складови площи - 1.50 лв. /ден за кв. м. без ДДС;
- o За открити, неотопляеми складови площи - 1.00 лв. /ден за кв. м. без ДДС.

4.9. За периода на отговорно пазене на стоките (до приемането им по реда на т.4.11.) се изготвя констативен протокол (стр.4 от протокола за входящ контрол), в който се описват всички данни, включително типа и размера на заетата складова площ. Протоколът се изготвя и подписва от комисията за провеждане на входящ контрол.

4.10. На основание на констативния протокол по горната точка (4.9.) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** издава фактура за дължимия наем. Сумата ще бъде прихваната от задължението за плащане на приетата доставка, ако преди това не е заплатена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, в брой на каса или чрез банков превод по сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

4.11. Приемане: за дата на доставка се счита датата на подписване на приемно-предавателния протокол, за дата на приемане на доставката се счита датата на протокола от входящ контрол, за

дата на приемане на съпътстващите дейности се счита датата на протокола за въвеждане в експлоатация, за дата на приемане на обучението се счита датата на протокола за извършено обучение.

## **5. КАЧЕСТВО, ГАРАНЦИИ И РЕКЛАМАЦИИ**

5.1. Стоката, предмет на настоящия договор, ще бъде доставена нова, неупотребявана, произведена не по-рано от 2018 година, с качество, отговарящо на стандартите, приложимите нормативни документи и условията на настоящия договор, и потвърдено със сертификат/декларация за съответствие и протокол за въвеждане в експлоатация.

5.2. На стоката предмет на доставка по настоящия договор ще бъде извършен входящ контрол от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в присъствието на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или упълномощено от него лице, при който се проверяват отсъствието на явни недостатъци, комплектността на стоката и наличието на всички необходими документи. При констатиране на видими дефекти или несъответствия на стоката с приложените документи, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не приема стоката/доставката. В случай, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не осигури свой представител при провеждането на входящия контрол, се счита че същият приема всички констатации, вписани в протокола от представителите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

5.3. Стоката по обособена позиция № 4 подлежи на специализиран входящ контрол в обем, съгласно т.5.1. от Приложение №2 от договора.

5.4. За стоката се установява гаранционен срок в рамките на 36 (тридесет и шест) месеца, считано от датата на протокола за въвеждане на апаратурата в експлоатация.

5.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** поема задължение да извършва гаранционно обслужване – профилактика на апарата минимум веднъж годишно по време на гаранционния срок, в съответствие с изискването в Приложение №2 от договора.

5.6. Ако в рамките на гаранционния срок се установят дефекти **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да ги отстранява със свои сили и за своя сметка. Време за реакция след уведомяване за дефект и/или неработоспособност на апаратурата 5 (пет) календарни дни от датата на уведомяването.

5.7. Отстраняването на дефекти, включително доставката на необходимите части за подмяна, трябва да се извършва в срок не по-дълъг от 20 (двадесет) календарни дни, от датата на рекламационния акт на възложителя.

5.8. Ако се установи, че дефектът не може да бъде отстранен, то **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да замени със свои сили и за своя сметка дефектна стока или компонент, чрез доставка на нова, стока/компонент, което трябва да се извърши в срок от 35 (тридесет и пет) календарни дни, от датата на рекламационния акт на възложителя. Върху новодоставената стока се установява нов гаранционен срок съгласно т. 5.4. от договора.

5.9. Рекламации за появили се дефекти трябва да се извършват не по-късно от 30 (тридесет) дни от датата на изтичане на срока по т.5.4.

5.10. Рекламациите се оформят в писмен вид и трябва да съдържат описание на появилия се дефект, както и всички изисквания на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, след удовлетворяване на които рекламацията се счита за уредена.

## **6. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ**

6.1. Договорът влиза в сила от момента на двустранното му подписване.

6.2. Дейностите в обхвата на този договор нямат отношение към изисквания посочени Приложение № 1 - Общи условия, за които да е необходимо одобрение за започване на дейности по договора и изготвяне на Акт за оценка и Протокол от Дирекция „Безопасност и Качество” на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

6.3. Раздел 2 от Приложение № 1 – Общи условия не се прилага и не се изисква представяне на гаранция за изпълнение на договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.4. Неразделна част от настоящия договор са следните приложения:

Приложение № 1 – Общи условия на договора.

Приложение №2-Техн. спецификация №19.ЕП-2.ТЗ.422 за об. поз. № 4, на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;

Приложение №3 – Техническо предложение за об. поз. № 4, на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

Приложение №4 – Ценово предложение за об. поз. № 4, на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

6.5. Отговорни лица по изпълнението на настоящия договор от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** са: Стефка Ваклинова, р-л сектор ЕХО, П-ЕП2-Е-ОЕД-ЕХО, тел. 0973/73170, 0973 76903 и Стелиян Стефанов, р-л сектор ИД, У-ние И, тел. 0973/72694.

6.6. Отговорни лица по изпълнението на настоящия договор от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** са: Стамен Стоянов, управител, м.т. +359 889622771, email: stamen.stoyanov@labtech-bg.com и Георги Видев, сервизен инженер, м.т. +359 879 061019, email: georgi.videv@labtech-bg.com

6.7. Настоящият договор е подписан в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните.

## 7. ЮРИДИЧЕСКИ АДРЕСИ

### ИЗПЪЛНИТЕЛ:

„Лабтех“ ЕООД  
4000 гр. Пловдив,  
ул. „Иван Андонов“ №13, р-н Централен  
тел.: +359 32 268627  
email: labtech@mbox.contact.bg  
ЕИК: 115752045  
ИН по ЗДДС: BG 115752045.

ИЗПЪЛН  
УПРАВИТ  
СТАМЕН

Заличаване на основание ЗЗЛД



### ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

"АЕЦ Козлодуй" ЕАД  
3321 Козлодуй  
БЪЛГАРИЯ  
тел.[факс]:0973/73530; [0973/76027]  
email: commercial@npp.bg  
ЕИК: 106513772  
ИН по ЗДДС: BG 106513772

ВЪЗЛОЖИТЕЛ  
ИЗПЪЛ  
НАСКС

Заличаване на основание ЗЗЛД



Съглас  
Зам. изп

Директ

Директ

Р-л У-ние

Заличаване на основание ЗЗЛД

*Handwritten signature*

Р-л У-ние "Т1

Н-к отдел ОП

Р-л с-р ЕХО,

Р-л с-р ИД, У

Ст. юрисконс

Изготвил, екс

Заличаване на основание ЗЗЛД

*Handwritten signature*

## ОБЩИ УСЛОВИЯ НА ДОГОВОРА

|     |                                                              |    |
|-----|--------------------------------------------------------------|----|
| 1.  | РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР .....          | 2  |
| 2.  | ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ.....                                  | 2  |
| 3.  | ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА .....                         | 2  |
| 4.  | ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ.....                                          | 3  |
| 5.  | ОБЕДИНЕНИЯ.....                                              | 3  |
| 6.  | ДАНЪЦИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ .....                     | 3  |
| 7.  | ВХОДНИ ДАННИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ДОГОВОРА .....                  | 4  |
| 8.  | ЛИЧНИ ДАННИ.....                                             | 4  |
| 9.  | УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО.....                                | 5  |
| 10. | ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА..... | 6  |
| 11. | ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА.....               | 6  |
| 12. | БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВООСЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД.....    | 7  |
| 13. | ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ .....                                    | 9  |
| 14. | ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА.....                              | 9  |
| 15. | ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ .....                            | 10 |
| 16. | СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ .....                                     | 10 |
| 17. | НЕУСТОЙКИ .....                                              | 10 |
| 18. | ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА .....                   | 11 |
| 19. | НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА .....                                      | 11 |
| 20. | РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ.....                            | 11 |
| 21. | ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ .....                | 12 |
| 22. | ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.....                 | 12 |
| 23. | КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ .....                             | 12 |
| 24. | ЕЗИК НА ДОГОВОРА .....                                       | 12 |

## **1. РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР**

1.1. Общите условия към договора се прилагат за всички договори сключвани от "АЕЦ Козлодуй" ЕАД като **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**.

1.2. Общите условия са неразделна част от договора и не могат да се разглеждат самостоятелно.

1.3. Клаузите, съдържащи се в общите условия по договора, които нямат отношение към предмета на основния договор се считат за неприложими.

1.4. Редът за работата на външни организации на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД е съгласно действащата писмена инструкция "Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор", № ДБК.КД.ИН.028.

1.5. При изпълнението на договорите за обществени поръчки **ИЗПЪЛНИТЕЛИТЕ** и техните подизпълнители са длъжни да спазват всички приложими правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, съгласно приложение № 10 към чл. 115 на Закона за обществените поръчки.

## **2. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

2.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да представи при подписване на договора гаранция за изпълнение на договора в размер на 5 % (пет процента) от стойността му - парична сума, неотменима, безусловно платима банкова гаранция или застраховка със срок на валидност 30 дни по-дълъг от този на договора, която се освобождава не по-късно от 15 работни дни след ефективно изпълнение на предмета на договора, за което **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпраща писмо до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.

2.2. Когато предметът на поръчката включва гаранционно поддържане, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** определя в специфичните условия на договора каква част от гаранцията за изпълнение е предназначена за обезпечаване на гаранционното поддържане. В случай че това не е изрично указано в специфичните условия на договора, гаранцията за изпълнение се освобождава след ефективно изпълнение на договора, съгласно т.2.1.

2.3. В случаите, когато предметът на договора се изпълнява на етапи, при завършване и приемане на определен етап от договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** освобождава частично гаранцията за изпълнение на договора, както следва:

2.3.1. При банкова гаранция за изпълнение на договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заменя гаранцията с нова, за стойност намалена пропорционално със стойността на завършените и приети етапи.

2.3.2. При парична гаранция за изпълнение на договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** връща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** съответната част от гаранцията за изпълнение, пропорционално на стойността на завършените и приети етапи, след получаване на писмено искане от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.

2.3.3. При застраховка, която обезпечава изпълнението на договора чрез покритие на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заменя застрахователната полица с нова, за стойност намалена пропорционално със стойността на завършените и приети етапи.

2.4. Гаранцията за изпълнение се задържа от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при неизпълнение на задълженията, поети от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по този договор.

2.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихви за периода през който средствата по т. 2.1. от договора законно са престояли при него.

## **3. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА**

3.1. Правата и задълженията на страните са регламентирани в договора.

3.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право да прехвърля своите задължения по договора или част от тях на трета страна.

#### 4. ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ

4.1. При участие на подизпълнители при изпълнението на предмета на договора, то за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и за подизпълнителя са валидни всички приложими разпоредби на Закона за обществените поръчки.

4.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да сключи договор за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок до 30 дни от сключване на настоящия договор. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** заверено копие на договора в 3-дневен срок от подписването му, заедно с доказателства, че подизпълнителят отговаря на критериите за подбор и за него не са налице основания за отстраняване.

4.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава своевременно да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички документи и информация по договорите за подизпълнение съгласно Закона за обществените поръчки.

4.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е изцяло и единствено отговорен пред **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за изпълнението на договора, включително и за действията на подизпълнителите. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отговаря за действията на подизпълнителите като за свои действия.

4.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за контрол на качеството на работата и спазване на изискванията за безопасна работа на персонала на подизпълнителите си.

4.6. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да определи компетентни длъжностни лица, които да извършват контрол на работата на подизпълнителите.

4.7. Всички условия за изпълнение на договора определени към **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** важат в пълна сила и за неговите подизпълнители. Отговорност за осигуряване на това условие от договора носи **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.8. Комуникацията между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и Подизпълнителите по договора се осъществява само чрез **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.9. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да прави инспекции и проверки на работата на площадката и одити на подизпълнители, по реда по който същите се извършват за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.10. В случаите, когато част от поръчката, която се изпълнява от подизпълнител, може да бъде предадена като отделен обект на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя.

4.11. Разплащанията по т. 4.10 се осъществяват въз основа на искане, отправено от подизпълнителя до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** чрез **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, който е длъжен да го предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в 15-дневен срок от получаването му. Към искането **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже плащането, когато искането за плащане е оспорено, до момента на отстраняване на причината за отказа.

4.12. Замяна или включване на подизпълнител по време на изпълнението на договора се допуска само по изключение, в предвидените в Закона за обществените поръчки случаи.

#### 5. ОБЕДИНЕНИЯ

5.1. В случаите, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е обединение, всички участници са солидарно отговорни за изпълнението на задълженията по договора.

5.2. Всяко изменение в структурата и участниците в обединението ще се счита за неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

#### 6. ДАНЪЦИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ

6.1. Данък удържан при източника

6.1.1. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е чуждестранно юридическо лице, доходи, които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** реализира по Договора, могат да подлежат на облагане с данък при

източника, когато за тях са приложими съответните разпоредби от българското данъчно законодателство. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е задължен да начисли и удържи данъка, да го декларира и внесе от името и за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.1.2. При възникване на данъчното задължение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за доход, свързан с плащане по Договора, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** ще удържи от плащането данъка при източника, изчислен с данъчна основа и данъчна ставка, както са определени в приложимия закон, и ще го внесе в съответната териториална дирекция на Националната агенция за приходите (ТД на НАП) в законовия срок, освен ако за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има становище на орган по приходите за наличие на основания за прилагане на СИДДО и той се освобождава от облагане на дохода. Такова удържане и внасяне на данък при източника от плащане по Договора не се счита за неизпълнение на задължението на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да плати договорена цена по условията на Договора.

6.1.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да получи от ТД на НАП удостоверение за внесения данък при източника по подадено от него искане. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането, когато са налични при него.

## 6.2. Прилагане на СИДДО

6.2.1. Когато между Република България и страната на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има влязла в сила Спогодба за избягване на двойното данъчно облагане (СИДДО), която предвижда данъчно облекчение за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при облагане на неговия доход в Република България, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да поиска прилагането на СИДДО, като след възникване на данъчното задължение за дохода удостовери основанията за това пред органа по приходите. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането за прилагане на СИДДО, когато са налични при него или в правомощията му да ги издаде.

## 7. ВХОДНИ ДАННИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ДОГОВОРА

7.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да представи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** необходимите входни данни за изпълнение на дейностите по договора.

7.2. Входни данни могат да бъдат съществуващи документи и данни в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и се предават във вида, в който са налични.

7.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да предава необходимите входни данни на хартиен и електронен носител.

7.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право, без предварителното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, да използва документ или информация за цели различни от изпълнението на договора, за срока на действие на този договор и до 5 (пет) години след приключването му.

7.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да не предоставя на трети физически или юридически лица получените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** изходни данни и информация, без изричното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, както и резултатите от извършената работа, за времето на действие на този договор и до 5 (пет) години след приключването му.

## 8. ЛИЧНИ ДАННИ

8.1. Страните се задължават да спазват приложимото законодателство в областта на личните данни и Регламент (ЕС) 2016/679 General Data Protection Regulation (GDPR), в качеството им администратори на лични данни.

8.2. За целите на настоящия раздел под обработване на лични данни се разбира всяка операция или съвкупност от операции, извършвана с лични данни или набор от лични данни чрез автоматични или други средства като събиране, записване, организиране, структуриране, съхранение, адаптиране или промяна, извличане, консултиране, употреба,



разкриване чрез предаване, разпространяване или друг начин, по който данните стават достъпни, подреждане или комбиниране, ограничаване, изтриване или унищожаване.

**8.3. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** гарантира качеството си администратор на лични данни и може да обработва предоставени му от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лични данни единствено за целите на изпълнение на настоящия договор. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** гарантира качеството си администратор на лични данни и може да обработва предоставени му от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** лични данни единствено за целите на изпълнение на настоящия договор.

**8.4.** В случай че при изпълнение на договора възникне необходимост от предаване на получени лични данни в трета държава или международна организация, съответната страна /получател на данните/ като администратор на лични данни се задължава да уведоми другата страна, освен ако такова предаване на данни е необходимо съгласно действащото законодателство на Европейския съюз, като във всички случаи се задължава да предприеме необходимите и достатъчни мерки за запазване на конфиденциалността на данните. В случаите по предходното изречение, получаващата страна предоставя на другата страна достатъчно доказателства, удостоверяващи че предоставянето на данните от обработващото ги лице става съгласно предварително документирано нареждане на администратора – изпълнител.

**8.5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предприеме всички необходими мерки, гарантиращи, че лицата, оправомощени от него за обработка на лични данни са поели ангажимент за конфиденциалност или са подчинени на законово задължение за конфиденциалност. В случаите, когато за целите на изпълнението на договора **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лични данни, последният следва да предприеме всички необходими мерки гарантиращи, че лицата, оправомощени от него за обработка на лични данни, са поели ангажимент за конфиденциалност или са подчинени на законово задължение за конфиденциалност.

**8.6.** Страните се задължават да предприемат всички необходими мерки за гарантиране сигурността на обработването на предоставените лични данни, чрез прилагането на подходящи технически и организационни мерки за защита съгласно Регламент (ЕС) 2016/679 General Data Protection Regulation (GDPR).

**8.7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** цялата информация, необходима да докаже, че е изпълнил поетите по-горе задължения и да съдейства при осъществяване на одити от страна на компетентни органи.

**8.8.** Страните - администратори на лични данни, се задължават да зачитат и удовлетворят правата на субектите на личните данни съгласно Регламент (ЕС) 2016/679, включително правото да искат коригиране, изтриване, ограничаване обработването на лични данни, правото на узнаване на източниците на данни, когато същите не са предоставени от субектите на личните данни, както и правото на получаване на копие от личните данни в достъпен електронен формат.

## **9. УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО**

**9.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да изпълни възложената му дейност в съответствие с изискванията на собствената си система за управление на качеството с отчитане изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

**9.2.** При изискване в Техническата спецификация/Техническото задание за представяне на Програма за осигуряване на качеството (План по качеството) за изпълнение на дейността по договора и/или План за контрол на качеството, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** разработва документите по указания на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, в срока определен в Техническата спецификация/Техническото задание.

9.3. Всички документи, собственост на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, които са цитирани в Програмата за осигуряване на качеството (Плана по качеството), могат да бъдат изискани при необходимост от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за преглед и оценка, с оглед идентифициране на методиката и/или технологията, по която ще се извършват дейности.

9.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен своевременно да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всички настъпили структурни промени или промени в документацията на Системата за управление на Външната организация, свързани с изпълняваните дейности по договора.

9.5. Несъответствията по доставките и дейностите, предмет на договора се управляват по реда за контрол на несъответствията, определен в Техническата спецификация/Техническото задание на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

9.6. Програмите за осигуряване на качеството (Плановете по качеството) и Плановете за контрол на качеството се изготвят от Изпълнителя, съгласуват се от упълномощен персонал на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и се разпространяват преди стартиране на дейностите по договора.

## **10. ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА**

10.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури достъп на персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при изпълнението на задълженията им по настоящия договор, съгласно "Инструкция за пропускателен режим в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД", № УС.ФЗ.ИН 015.

10.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да изготви и предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимата документация за достъп на персонала по изпълнение на договора до защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, съгласно инструкции №УС.ФЗ.ИН 015 и № ДБК.КД.ИН.028.

10.3. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

10.4. Когато за изпълнение на задълженията по този договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** ще използва транспортни средства, той се задължава при въвеждането им в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД да представя Протокол за извършена проверка на конкретното МПС, с изричен запис в него, че то няма да бъде пряко или косвено източник на неправомерни действия, съгласно Наредба за осигуряване на физическата защита на ядрените съоръжения, ядрения материал и радиоактивните вещества.

10.5. Протокол за извършената проверка се оформя за всяко МПС, при всеки отделен случай и се подписва от Ръководителя или упълномощено за това длъжностно лице на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и водача на транспортното средство.

10.6. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на транспортните средства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

10.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи преминаване проверка за надеждност на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, съгласно чл.40, т.2 от Правилника за прилагане на Закона за Държавна агенция "Национална сигурност".

## **11. ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА**

11.1. За договори, които включват дейности, доставки или услуги, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност, качество и/или физическата защита, се изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи необходимите документи за проверка от Дирекция БиК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД в обем и срок, съгласно инструкция №ДБК.КД.ИН.028.

11.2. Договори, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност и/или физическата защита влизат в сила от момента на двустранното им подписване, а изпълнението на предмета на договора започва от датата на уведомяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за утвърден Протокол за проверка на документите от Дирекция БиК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

11.3. В случаите, когато дейността, предмет на конкретен договор с външна организация е свързана с реализацията на техническо решение, за което се изисква разрешение съгласно ЗБИЯЕ, изпълнението на дейностите по договора започва след издаване на разрешение за

техническото решение от АЯР. В случай, че АЯР изиска допълнителни документи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да ги представи в посочените срокове.

11.4. Дейностите по конструкции, системи и компоненти (КСК), имащи отношение към безопасността се извършват спрямо писмени процедури, технологии и методологии.

11.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи запознаване на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, с общите изисквания за действия при авария в АЕЦ, да спазва процедурите при ликвидация на авария.

11.6. Персоналът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, които изпълняват дейности в контролираната зона (КЗ) на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД са длъжни да спазват изискванията на:

- "Инструкция за радиационна защита в АЕЦ Козлодуй ЕАД, ЕП-2", № 30.ОБ.00.РБ.01;
- "Инструкция по радиационна защита в ХОГ на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД", № ХОГ.ИР3.01;
- "Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор", № ДБК.КД.ИН.028.

11.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за безопасността на труда и дозовото натоварване на персонала, който командирова за работа в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД за изпълнение на дейността по договора.

11.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по радиационна защита в организацията със заповед.

11.9. При необходимост от извършване на дейности в КЗ задължително се извършва измерване на телесната активност на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, включително за лица, работещи по граждански договор и представители на чуждестранни организации, преди започване и след завършване на работата по съответния договор на ВО.

11.10. За работа в КЗ, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** осигурява на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за своя сметка специално работно облекло, лични предпазни средства, дозиметричен контрол и др. съгласно изискванията на Наредба № 32 от 07.11.2005 г. за условията и реда за извършване на дозиметричен контрол на лицата, работещи с източници на йонизиращи лъчения.

11.11. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** информира периодично **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за полученото дозово натоварване на персонала, съгласно чл. 122 ал. 3 на Наредба за радиационна защита при дейности с източници на йонизиращи лъчения. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя данни за дозовото натоварване на персонала си преди първоначалното допускане до работа.

10.12. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, в качеството си на експлоатиращ ядрена инсталация е отговорен за ядрена вреда, в съответствие с член II от Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

10.13. Отговорността за ядрена вреда на експлоатиращия ядрена инсталация е абсолютна съгласно Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

## 12. БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВΟΣЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД

12.1. От гледна точка на техническата безопасност, персоналът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, условно се приравнява (с изключение на правото за издаване на наряди и допускане до работа) към персонала на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и е длъжен да спазва изискванията на:

- „Правилник за безопасност при работа в неелектрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по топлопреносни мрежи и хидротехнически съоръжения”;

- „Правилник за безопасност и здраве при работа в електрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по електрически мрежи”.

12.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по безопасност на труда в организацията със заповед.

12.3. За договори, към изпълнението на които са поставени изисквания за подписване на Протокол за оценка на риска и/или споразумителен протокол за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд, приложения №3 и №3-1 на инструкция № ДБК.КД.ИН.028, се

изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи в Дирекция БИК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД тези документи след подписването на договора.

12.4. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури фронт за работа съобразно съответните условия за непрекъснат или спрян производствен процес, като обезопаси съоръженията съгласно действащите правилници в АЕЦ и открие наряди за допуск до работа.

12.5. Издаването на наряди за работа, допускане до работа, контрол на дейността на ВО, относно изискванията на техническата документация, закриване на нарядите и приемане на работното място, контрола и отчитане на дозовото натоварване на персонала и др. се извършват според определения ред в съответното структурно звено, по чието оборудване/на чиято територия се работи.

12.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури инструктиране на външния персонал, според изискванията на НАРЕДБА № РД-07-2 от 16.12.2009г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд по цитираните в т.11.1 Правилници и в съответствие с мястото и конкретните условия на работа, която групата или част от нея ще извършва.

12.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи обучение и изпити на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, по "Въведение в АЕЦ" и "Радиационна защита" в УТЦ на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и съгласно НАРЕДБА за условията и реда за придобиване на професионална квалификация и за реда за издаване на лицензии за специализирано обучение и на удостоверения за правоспособност за използване на ядрената енергия.

12.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва всички ограничения и забрани, за изпращане и допускане до работа на лица и бригади, които са предвидени в правилниците по безопасност на труда. Да извърши правилен подбор при съставяне списъка на ръководния и изпълнителски персонал, който ще изпълнява работата по сключения договор, по отношение на професионална квалификация и тази по безопасността на труда.

12.9. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да определи длъжностното лице (или лица), които да приемат външния персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, да изискат и извършат проверка на всички предвидени в правилниците документи, включително и удостоверенията за притежаване квалификационна група по безопасност на труда.

12.10. Отговорният ръководител и (или) изпълнителят на работа приемат всяко работно място от допускащия, като проверяват изпълнението на техническите мероприятия за обезопасяване, както и тяхната дейност.

12.11. Ръководителите на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** постоянно упражняват контрол за спазване на правилниците по безопасност на труда от членовете на групата и предприемат мерки за отстраняване на нарушенията.

12.12. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да уведомява писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за предприетите мерки по дадени от него предложения-искания за санкциониране на лица, допуснали нарушения по изискванията на безопасността на труда.

12.13. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълнява писмените разпореждания на упълномощените длъжностни лица от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при констатирани нарушения на технологичната дисциплина и правилата за безопасна работа.

12.14. В случай на трудова злополука с лице наето от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, ръководителят на групата уведомява ръководството на фирмата – **ИЗПЪЛНИТЕЛ** и сектор "Техническа безопасност" на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, след което предприема мерки и оказва съдействие на компетентните органи, за изясняване на обстоятелствата и причините за злополуката.

12.15. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва приложимите нормативни документи и действащите в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД изисквания по отношение на ЗБУТ, пожарна безопасност и аварийна готовност.

12.16. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва законовите изисквания за опазване на околната среда по време на строителството и след приключването му, в гаранционния срок.

12.17. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява здравословни и безопасни условия на труд, съгласно изискванията на нормативните документи по безопасност на труда.

12.18. При необходимост **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** организира изпълнението на ремонтните дейности при непрекъснат режим на работа, с цел спазване срока на ремонта на съответния блок или друга технологична необходимост.

12.19. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява спазване на Наредба № 2 от 22.03.2004 г. за минималните изисквания за здравословни и безопасни условия на труд при извършване на строителни и монтажни работи на територията на обектите на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

12.20. Всички санкции, наложени от компетентните органи за нарушенията или за щети нанесени от лица, наети от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (включително подизпълнителите му) са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

### 13. ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ

13.1. При изпълнение на огневи работи Ръководителят и персонала на ВО изпълняващ дейности по договор с "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, е задължен да спазва изискванията на нормативно-техническите документи по пожарна безопасност:

- Наредба № 81213-647 от 01.10.2014г. за правилата и нормите за пожарна безопасност при експлоатация на обектите;

- "Правила за пожарна безопасност на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД", № ДОД.ПБ.ПБ.307;

13.2. При изпълнение на огневи работи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** подготвя Списък на лицата, имащи право да бъдат ръководители на огневи работи.

### 14. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА

14.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да спазва изискванията за опазване на околната среда по време на изпълнението на предмета на договора и след приключването му, съобразно Закона за опазване на околната среда и всички приложими подзаконовни нормативни и вътрешни документи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълни задълженията си по чл. 14 от Закона за управление на отпадъците и всички приложими подзаконовни нормативни и вътрешни документи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, включително, но не ограничени до Наредба за излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване, Наредба за батерии и акумулатори и за негодни за употреба батерии и акумулатори, Наредба за изискванията за третиране на излезли от употреба гуми, Наредба за опаковките и отпадъците от опаковки.

14.3. В случай, че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не заплаща продуктова такса по чл. 59 от Закона за управление на отпадъците той се задължава без заплащане от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, да приеме обратно излезлите от употреба лампи (ИУЛ), негодните за употреба портативни акумулаторни батерии (ПАБ), излезлите от употреба гуми (ИУГ), отпадъчните опаковки от доставените материали и да организира тяхното последващо безопасно третиране.

14.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изготвя и **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съгласува план за организиране на дейността по събиране и извозване на ИУЛ, ПАБ, ИУГ, отпадъчни опаковки, в съответствие с действащите разпоредби за третиране и транспортиране на съответните продукти. В случай, че **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** счете, че планът предложен от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** не отговаря на нормативните изисквания и има забележки по него, то **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да вземе предвид забележките на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.5. При изпълнение на дейности, които засягат зелените площи и/или дълготрайната растителност на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен за своя сметка да възстанови тревните площи и насажденията, съгласувано със съответните отговорни звена на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.6. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предприеме всички необходими мерки за недопускане на замърсяване на околната среда при изпълнение на дейностите по договора.

14.7. При възникване на аварийни ситуации и събития, създаващи предпоставки за замърсяване на околната среда и възникване на екологични щети **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да уведоми Ръководството на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и за своя сметка да предприеме

необходимите превантивни и оздравителни мерки в съответствие със Закона за отговорността за предотвратяване и отстраняване на екологични щети.

## **15. ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ**

15.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да осъществява контрол по изпълнението на този договор, стига да не възпрепятства работата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и да не нарушава оперативната му самостоятелност.

15.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да допусне и окаже съдействие на упълномощени представители на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за извършване на одит по качеството по реда на утвърдени правила на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**. Иниципирането на одит може да стане по искане на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и писмено известяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

15.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** носи отговорност за неразпространение на информацията, станала достъпна по време на извършване на одита.

15.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави достъп до строителни и монтажни площадки, документация и персонал на лицата, упълномощени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да изпълняват контрол и инспекции.

15.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да позволи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или на посочено от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лице, да прави проверки на отчетната документация, съставена при изпълнение на договора, включително и да се правят копия на документите.

15.6. При необходимост **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да извърши одит по качеството и на подизпълнителите, участващи в изпълнението на договора, като **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** и подизпълнителите се задължават да оказват максимално съдействие и да предоставят достъп до строителни и монтажни площадки, документация и персонал на лицата, упълномощени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да изпълняват контрол и инспекции.

## **16. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

16.1. Когато по обективни причини от производствен или друг характер, произтичащи от естеството и спецификата на основния предмет на дейност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, той не е в състояние да осигури условия за изпълнение на предмета договора, изпълнението спира до отпадане на съответните причини за това, като **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да удължи срока на договора с периода на забавата.

## **17. НЕУСТОЙКИ**

17.1. В случай на неспазване на сроковете по раздел 3 от основния договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното изпълнение за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

17.2. В случай на забавено плащане по раздел 2 от основния договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното плащане за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

17.3. При виновно неизпълнение на задълженията по договора, с изключение на случаите по т.17.1. и 17.2, неизправната страна дължи на изправната неустойка в размер на 10% (десет) върху стойността на договора.

17.4. За действително претърпени вреди в размер по-голям от размера на уговорените неустойки, заинтересованата страна може да търси обезщетение в пълен размер по общия гражданскоправен ред.

17.5. За всяко констатирано от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** нарушение на разпоредбите на раздел 12 и 13 от Общите условия на договора, както и на инструкции, правилници, получен инструктаж за работа в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и поддържане на чистотата на работната площадка от страна на наети лица от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, последният заплаща на

**ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** неустойка в размер на 200 лв за всяко лице, за всяко нарушение. Неустойките се налагат при наличие на протокол от звено "Контрол на производствената дейност" или от длъжностни лица по техническа безопасност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

17.6. При три или повече нарушения по т. 17.5, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да наложи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** санкция, в размер на 5 % (пет процента) от стойността на договора.

## **18. ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА**

18.1. Двете страни имат право да прекратят договора по взаимно съгласие изразено в двустранен протокол.

18.2. Всяка от страните може да поиска прекратяване на договора с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие, отправено до другата страна.

18.3. Договорът може да бъде прекратен по искане на всяка от двете страни при настъпване на обстоятелства по Раздел 19 от общите условия на договора. В този случай страните подписват двустранен протокол за оформяне на отношенията между тях.

18.4. Договорът може да бъде развален чрез 15 (петнадесет) дневно писмено предизвестие от изправната страна до неизправната в случай на неизпълнение на поетите с договора задължения.

18.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да прекрати договора, ако в резултат на непредвидени обстоятелства, не е в състояние да изпълни своите задължения. В тези случаи **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** действително изпълнените и приети дейности по договора, без да дължи обезщетение за претърпени вреди и /или пропуснати ползи.

18.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да развали договора и да поиска заплащане на неустойка по т.17.1, но не повече от сумата определена в раздел 2 на договора, в случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не започне работа по договора повече от 30 дни след датата за начало на изпълнението.

## **19. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА**

19.1. В случай, че някоя от страните не може да изпълни задълженията си по този договор поради непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер възникнало след сключване на договора, което пречатства неговото изпълнение, тя е длъжна в 3-дневен срок писмено да уведоми другата страна за това. Това събитие следва да бъде потвърдено от компетентните органи на държавата, в която е възникнало събитието, в противен случай страната не може да се позове на непреодолима сила.

19.2. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията и свързаните с тях насрещни задължения се спира и срокът на договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолимата сила.

19.3. Когато непреодолимата сила продължи повече от 30 (тридесет) дни, всяка от страните може да поиска договора да бъде прекратен.

## **20. РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ**

20.1. Всички спорни въпроси, произлизащи от настоящия договор или при изпълнението му, ще се решават чрез преговори между двете страни. В случай, че спорните въпроси не могат да бъдат решени чрез преговори, същите ще бъдат решавани съгласно Българското законодателство (ЗОП, ЗЗД, ТЗ, ГПК и др.)

20.2. В случай на спор между страните при тълкуването на настоящия договор, трябва да се спазва следния ред на приоритет на документите:

- Договорът, подписан от страните;
- Общи условия на договора;
- Техническа оферта на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**



- Техническо задание /техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
- Предлагаща цена.

## **21. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**

21.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

21.2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

## **22. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**

22.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

22.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

## **23. КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ**

23.1. Комуникацията между страните се води само между определените отговорни лица чрез референта по договора. Когато дадено съобщение трябва да достигне до друго лице, участващо в изпълнението от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, това се осъществява чрез отговорните лица по договора.

23.2. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на договора и разменяни между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** са валидни, когато са изпратени в писмена форма – лично, чрез електронна поща, телефакс или куриер, срещу потвърждение от приемащата страна.

23.3. Валидните адреси, факс номера и електронна поща на страните се посочват в договора. В случай, че това не е посочено в договора, за валидни адрес и факс номер на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** се считат, посочените в документацията за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, а на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – посочените в неговата оферта.

23.4. Между страните се допуска неформална комуникация по телефона с оглед улесняване на работата. Неформалната комуникация няма юридическа стойност и не се счита за официално приета.

23.5. Комуникацията с чуждестранни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се осъществява на български език. Осигуряването на превод на документите на български език е за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

23.6. Всяка от страните има право да изиска първоначална среща при стартиране на договора с цел уточняване на изискванията към изпълнение на договора, целите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, критериите за оценка на изпълнението на договора и планиране, изпълнение и производство, които трябва да извърши **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

23.7. Когато в хода на изпълнение на работата по договора възникнат обстоятелства, изискващи съставянето на двустранно подписан констативен протокол, заинтересованата страна отправя до другата мотивирана покана с обозначено място, дата и час на срещата. Уведомената страна е длъжна да отговори в три дневен срок след уведомяването (за дата на уведомяването се счита датата на входящия номер).

## **24. ЕЗИК НА ДОГОВОРА**



24.1. Договорът с местни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се съставя и подписва на български език в 2 еднообразни екземпляра.

24.2. С чуждестранни изпълнители, договора се подписва на български език и на друг език, ако това е упоменато в договора. При противоречие на текстовете на различните езици, валиден е българският текст, освен ако не е определено друго в договора.

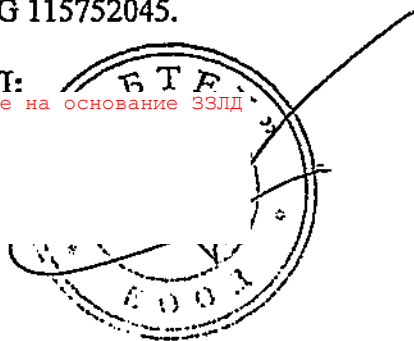
**ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

„Лабтех“ ЕООД  
4000 гр. Пловдив,  
ул. „Иван Андонов“ №13, р-н Централен  
тел.: +359 32 268627  
email: labtech@mbox.contact.bg  
ЕИК: 115752045  
ИН по ЗДДС: BG 115752045.

**ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

УПРА  
СТАМ

Заличаване на основание ЗЗЛД



**ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

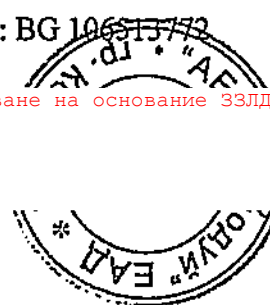
"АЕЦ Козлодуй" ЕАД  
3321 Козлодуй  
БЪЛГАРИЯ  
тел.[факс]:0973/73530; [0973/76027]  
email: commercial@npp.bg  
ЕИК: 106513772  
ИН по ЗДДС: BG 106513772

**ВЪЗЛ**

ИЗП

НАС

Заличаване на основание ЗЗЛД




**“АЕЦ Козлодуй” ЕАД**

Блок: Общостанционни обекти  
ЕП-2

Система: ZK, ZZ

Подразделение: ЕП-2

УТВЪРЖДАВАМ,

ГЛА

АТА: ..... г.

Заличаване на основание ЗЗЛД

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

№ 19.ЕП-2.ТЗ.422

За доставка

ТЕМА: Доставка на кислородомер, лабораторен.

### 1. Описание на доставката

#### 1.1. Описание на изработваното и доставяното оборудване или материали

Заявеният Кислородомер ще се използва за определяне на разтворен кислород в биобасейните на Пречиствателният комплекс. За биологичното почистване на битовите отпадни води и за създаване на условия за протичане на процеса на нитрификация е необходим кислород. Ефектът от пречистването до голяма степен зависи от това дали в аеробната част на биобасейна има достатъчно количество кислород. Едно твърде малко съдържание на кислород може да се превърне в ограничаващ фактор за пречистването на битовите отпадни води и би довело до изпускане на недостатъчно пречистени отпадни води.

Лабораторният кислородомер да бъде окомплектован с клетка - електрод с вграден температурен сензор и възможност за измерване на концентрация на кислород в битови отпадни води.

Необходима е доставка на 1 брой кислородомер, предназначен за измерване на концентрацията на разтворен кислород при изпълнение на обема на контрол при пречистване на битовите отпадни води на Пречиствателният комплекс на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

Основните технически характеристики са дадени в Приложение 1: Техническа спецификация (табличен вид).

#### 1.2. Нестандартни/специализирани елементи, резервни части и инструменти към доставката

Приборът да може да бъде използван за полево измерване на разтворен кислород в технологични процеси.

#### 1.3. Изискване към ВО-Изпълнител

##### 1.3.1. Квалификация, лицензи, сертификати и разрешения.

Доставчикът да предостави документи за оторизирано представителство за доставка и извършване на сервизна дейност на фирмата - производител на апаратурата.

1.3.2. Съдържанието на техническото предложение следва да включва подробно описание на предлагания продукт, в това число, модел, производител, страна на произход, технически характеристики. Документите да бъдат представени още на етап оферти.

1.3.3. Съответствието с минималните технически изисквания на оборудването следва не само да бъде заявено в техническото предложение от участника, но и да бъде доказано с надлъжни документи от производителя, оригинални брошури, спецификации, схеми, и др. доказващи техническите характеристики на апарата и окомплектованите към него части и модули. Документите да бъдат представени още на етап оферти.

1.3.4. Квалификация на изпълнителя и неговия персонал.

Доставчикът да разполага с персонал с необходимата компетентност за въвеждане в експлоатация и сервизно обслужване на предлаганото оборудване, за която да представи съответните сертификати/ удостоверения за проведено обучение или придобита квалификация, издадени от фирмата производител.

1.3.5. Отговорности на ВО по време на пуск

Доставчикът да извърши необходимата подготовка, инсталиране, калибриране/ настройка и въвеждане в експлоатация на доставеното оборудване.

По време на въвеждането в експлоатация на доставеното оборудване, доставчикът да извърши практическо и теоретично обучение за работа с апаратурата на минимум 3 специалисти на възложителя, което да включва придобиване на умения за работа, извършване на калибриране/ настройка, реализиране на методи за измерване и запознаване с най-често срещаните проблеми и дейностите за лабораторно обслужване, извършвани от оператора, без участието на сервизната организация.

## 2. Основни характеристики на оборудването и материалите

### 2.1. Класификация на оборудването

Приборът е оборудване за химична лаборатория и не подлежи на класификация.

### 2.2. Квалификация на оборудването

Няма отношение.

### 2.3. Физически и геометрични характеристики

В съответствие с изискванията на производителя.

### 2.4. Характеристики на материалите

В съответствие с изискванията на производителя.

### 2.5. Химични, механични, металургични и/или други свойства

В съответствие с изискванията на производителя.

### 2.6. Условия при работа в среда с йонизиращи лъчения

Приборът няма да бъде използван в среда с йонизиращи лъчения.

### 2.7. Нормативно-технически документи

Съгласно изискванията на производителя.

## 2.8. Изисквания към срок на годност и жизнен цикъл

Апаратурата да е нова, неупотребявана, произведена след 2018 година. Да има жизнен цикъл не по-малко от 10 години от датата на доставката.

- Период на гаранционно обслужване: минимум 3 години, след подписване на присмол-предавателен протокол без забележки;
- Дефектите по време на гаранционния период се отстраняват за сметка на Доставчика;
- Профилактика на апарата - веднъж годишно по време на гаранционния срок от оторизиран представител на фирмата производител;
- Срокове за реакция при открити дефекти: до 3 дни след уведомяване;
- Срокове за доставка на необходими части за подмяна – не повече от 2 седмици;
- Разходите са за сметка на Доставчика.

## 3. Опаковане, транспортиране, временно складиране

### 3.1. Изисквания към доставката и опаковката

Доставката следва да бъде направена на територията на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, като всички компоненти са в оригинални опаковки от производителя.

### 3.2. Условия за съхранение

Доставчикът да посочи условията и сроковете за съхранение на консумативите към прибора. Да се посочат при необходимост изисквания към временно съхранение до монтиране на доставената апаратура.

## 4. Документи, които се изискват при доставката

### 4.1. Документи, съпровождащи доставката и документи, които се изискват за монтаж, експлоатация и обслужване на оборудването

При доставяне до склад на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД се извършва общ входящ контрол за наличие и пълнота на документите; цялост на опаковката; маркировка, отсъствие за видими дефекти, проверка за комплектност съгласно предоставен опис.

Доставката да бъде съпроводена от следните документи:

- сертификат/декларация за произход;
- сертификат/свидетелство от фабрична проверка на електрота;
- гаранционна карта;
- инструкция за експлоатация на апарата в оригинал на хартиен и електронен носител;
- технически коректен превод на български език на най-важните раздели, свързани с работа, калибриране и обслужване на апарата на хартиен и електронен носител.

Всички придружаващи стоката документи да са на български език.

### 4.2. Доставки на средства и системи за измерване (СИСИ)

Декларация за съответствие от производителя.

**4.3. Доставка на химически продукти и за резервни части с ограничен срок на годност**

Няма отношение.

**4.4. Доставка на опасни химикали**

Няма отношение.

**5. Входящ контрол**

5.1 Доставката подлежи на входящ контрол, съгласно "Инструкция по качеството за провеждане на входящ контрол на доставените материали, суровини и комплектуващи изделия в "АЕЦ Козлодуй" - ЕАД, ДОД.КД.ИК.112/".

При доставяне до склад на "АЕЦ Козлодуй" - ЕАД се извършва общ входящ контрол за наличие и пълнота на документите; цялост на опаковката; маркировка, оглед за видими дефекти, проверка за комплектност съгласно предоставен опис.

Обемът на специализирания входящ контрол да включва извършване на функционалните тестове за проверка на техническите и функционални характеристики на апаратурата, съгласно изискванията на техническата спецификация. Предвидените тестове и проверки да се извършват при въвеждането на оборудването в експлоатация от доставчика, в присъствие на представители от отдел „Метрологично осигуряване“ на АЕЦ „Козлодуй“.

Окончателното приемане на доставката става след инсталиране, калибриране, въвеждане в експлоатация и достигане параметрите заложи в техническата спецификация.

**5.2. Приемане на доставката**

Доставката ще бъде приета след подписване на протокол от входящ контрол без забележки, документиран с:

- Протокол от успешно извършена инсталация, калибриране и тестване на потребителски приложения и обучение;

**ПРИЛОЖЕНИЯ:**

Приложение 1 - ТС за доставка на кислородомер, лабораторен.

# ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ (ТАБЛИЧЕН ВИД)

№ 19.ЕП-2.ТЗ.422

за доставка на кислородомер лабораторен

## ПРИЛОЖЕНИЕ 1

Обособена позиция № 4

| № | ИД по<br>BAAN | Наименование                | Технически характеристики                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Мярка/мер<br>на единица | Количе<br>ство | Стандарт, нормативен<br>документ, каталожен<br>номер и др. | Други<br>изисквания                                                    |
|---|---------------|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|----------------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 1 | 127949        | Кислородомер<br>лабораторен | <p>Окомплектован с електрод с вграден температурен сензор с автоматична температурна компенсация и компенсация на барометричното налягане</p> <p>Измервателен обхват на апарата:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Разтворен кислород – обхват (концентрация мг/л): <ul style="list-style-type: none"> <li>0.00...20.00 - резолюция 0,01;</li> <li>0-90 - резолюция 0,1;</li> </ul> </li> <li>Разтворен кислород - % насищане: <ul style="list-style-type: none"> <li>0-199.9 - резолюция 0,1;</li> <li>0-600 - резолюция 1;</li> </ul> </li> <li>Разтворен кислород – точност %: <ul style="list-style-type: none"> <li>± 0,5% от измерваната стойност</li> </ul> </li> <li>Парциално налягане O<sub>2</sub>: <ul style="list-style-type: none"> <li>0.0...200.0 mbar</li> </ul> </li> </ul> | Брой                    | 1              |                                                            | Приборът да бъде пригоден за полево измерване на технологични процеси. |

|  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |  |  |  |
|--|--|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|  |  |  | <p>0...1250 mbar</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Разтворен кислород – калибровка: <ul style="list-style-type: none"> <li>бързо калибриране с наситени водни пари или наситена на въздух вода (без стандарти)</li> <li>калибриране с външен стандарт</li> </ul> </li> <li>Температурен обхват (°C): 0...+50,0</li> <li>Резолуция на температурата (°C): 0,1</li> <li>Точност на температурата (°C): <math>\pm 0,1</math></li> <li>Компенсация на температурата; автоматично</li> <li>Компенсация на барометричното налягане; автоматично</li> <li>Компенсация за соленост: да</li> </ul> <p>Измервателен обхват на сензора:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Разтворен кислород – 0...50 mg/l</li> <li>Разтворен кислород – 0...600% насищане</li> </ul> <p>Парциално налягане – 0...1250 mbar</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Захранване: 4x1,5 AA батерии или NiMH батерии</li> <li>Извод за данни: USB</li> <li>Сертифицирани стандартни материали (стандарти) за калибриране и проверка, придружени със сертификат за качество</li> </ul> |  |  |  |  |
|--|--|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|

|  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |  |  |  |
|--|--|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|  |  |  | <p>(неопределеност).<br/> Апаратът да бъде доставен в комплект с куфарче с място за електрода, пробоотборна банка и стойка за електрода.</p> <p>В доставката да бъде включени и необходимите електролити, почистващи разтвори, осигуряващи нормалната експлоатация на апарата в рамките на 12 месеца.</p> |  |  |  |  |
|--|--|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|



Лабтех ЕООД, 4000 гр. Пловдив, ул Иван Андонов № 13, тел: 032/ 268 627; факс: 032/242 410; ЕИК: 115752045; ИН по ЗДДС: BG115752045

## СПЕЦИФИКАЦИЯ

за участие в публично състезание с предмет "Доставка на лабораторна апаратура" /8 обособени позиции/

|                                      |                                                                                                                             |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| към оферта за Обособена позиция № 4: | Кислородомер лабораторен преносим с автоматична система за калибриране, автоматична температурна компенсация, USB интерфейс |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

| Технически данни и характеристики на стоките, предлагани от участника |        |                          |                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |            |            |                                                             |                        |                                   |                                                                                                                                                                                      |           |
|-----------------------------------------------------------------------|--------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|------------|-------------------------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 1                                                                     | 2      | 3                        | 4                                                                     | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 6          | 7          | 8                                                           | 9                      | 10                                | 11                                                                                                                                                                                   | 12        |
| №                                                                     | ID     | Наименование             | Модел                                                                 | Техническо описание и характеристики                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Мер на ед. | Количество | Производител и страна на произход                           | Година на производство | Жизнен цикъл                      | Каталожен номер, стандарт, нормативен документ и др.                                                                                                                                 | Забележка |
| 1                                                                     | 127949 | Кислородомер лабораторен | Oxi 3310 в комплект с галваничен кислороден електрод модел CellOx 325 | Апаратът е окомплектован с електрод модел CellOx 325 с вграден температурен сензор с автоматична температурна компенсация и компенсация на барометричното налягане<br>Измервателен обхват на апарата:<br>* Разтворен кислород – обхват (концентрация мг/л):<br>- 0...20.00 mg/l, резолюция 0.01<br>- 0...90.0 mg/l, резолюция 0.1<br>* Разтворен кислород - % насищане:<br>- 0...200.0%, резолюция 0.1<br>- 0...600%, резолюция 1<br>* Разтворен кислород – точност%:<br>- ±0.5% от измерената стойност<br>* Парциално налягане O <sub>2</sub> :<br>- 0.0....200.0 mbar, резолюция 0.1<br>- 0....1250 mbar, резолюция 1 | Бр.        | 1          | Производи тел: WTW GmbH<br><br>Страна на произход: Германия | След 2018 г.           | 11 години и от датата на доставка | Кат. № на кислородомера: 2BA300<br><br>Кат. № на електрода: CellOx 325 – 201533<br>Стандарти и нормативни документи:<br>• EC directive 2004/108/EC<br>• EN 61326-1<br>• EN 61000-3-2 | —         |



## Технически данни и характеристики на стоките, предлагани от участника

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12                                                                                                                |  |
|---|---|---|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|---|---|---|----|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|   |   |   |   | <p>* Разтворен кислород – калибровка:</p> <p>- бързо калибриране с наситени водни пари или наситена на въздух вода (без стандарти)</p> <p>- калибриране с външен стандарт</p> <p>* Температурен обхват: 0 °C...50°C</p> <p>* Резолюция на температурата: 0.1°C</p> <p>* Точност на температурата: ±0.1°C</p> <p>* Компенсация на температурата – автоматична</p> <p>* Компенсация на барометричното налягане: автоматично</p> <p>* Компенсация за соленост: да</p> <p>* Измервателен обхват на сензора:</p> <p>- Разтворен кислород: 0...50 mg/l</p> <p>- Разтворен кислород: 0...600% насищане</p> <p>- Парциално налягане: 0...1250 mbar</p> <p>* Захранване: 4x1.5 AA батерии или NiMH батерии</p> <p>* Извод за данни: USB</p> <p>* Сертифицирани стандартни материали (стандарти) за калибриране и проверка придружени със сертификат за качество (неопределеност) (QC1549-2ML Dissolved Oxygen)</p> <p>* Кислородомерът се доставя в профилирано куфарче с място за електрода, пробоотборна банка и стойка за електрода</p> <p>* Кислородомерът се доставя в комплект с необходимите електролити, почистващи разтвори, които осигуряват нормалната експлоатация на апарата в рамките на 12 месеца</p> <p>*Кислородомерът е пригоден за полево измерване на технологични процеси</p> |   |   |   |   |    |    | <p>• EN 61000-3-3</p> <p>• FCC Class A</p> <p>• EC directive 2006/95/EC</p> <p>• EN 61010-1</p> <p>• EN 60529</p> |  |

Заличаване на основание  
ЗЗЛД

Заличаване на основание  
ЗЗЛД

Предложени Срокове - раздел 3. и раздел 5. от проекта на договор:

1. Общ срок за изпълнение 67 /шестдесет и седем/ календарни дни, включващ:

1.1. Доставка в срок до 65 /шестдесет и пет/ календарни дни

1.2. За въвеждане в експлоатация (инсталиране, калибриране и тестване на функционалностите), са необходими 1 /един/ календарен ден

1.3. За обучение на място за работа с апарата (за 3-ма специалисти на възложителя), са необходими 1 /един/ календарен ден

2. Гаранционен срок на предложената апаратура 36 /тридесет и шест/ месеца и гаранционни условия: Гаранцията отпада, ако уреда се отваря или ремонтира от клиента или от неупълномощени от ЛАБТЕХ лица. Подменените части, показали дефект и трудът по време на гаранционния период са безплатни. Щетите причинени от небрежна експлоатация и неправилна работа с уреда са за сметка на клиента. Гаранционното обслужване се извършва само при представяне на оригинална гаранционна карта.

2.1. Гаранционна поддръжка за периода на гаранционния срок (профилактика) от оторизиран сервизен специалист, съгласно приложение с описание: веднъж годишно по време на гаранционния срок

2.2. Време за реакция, след уведомяване за дефект и или неработоспособност на апаратурата 5 /пет/ календарни дни

2.3. Срок за отстраняване на дефект 20 /двадесет/ календарни дни

2.4. Срок за замяна на дефектно оборудване или елемент с ново/нов, при невъзможност за отстраняване на дефекта 35 /тридесет и пет/ календарни дни

Приложения към Спецификацията (техн. информация и документи за удостоверяване на съответствието):

- Извадка от фирмена брошура за оферирания апаратура - копие, придружено с превод на български език, заверено с подпис, печат и думите "Вярно с оригинала"

- Сертификат на името на г-н Стоянов за участие в обучение проведено от фирмата производител WTW GmbH - копие, придружено с превод на български език, заверено с подпис, печат и думите "Вярно с оригинала"

ПО

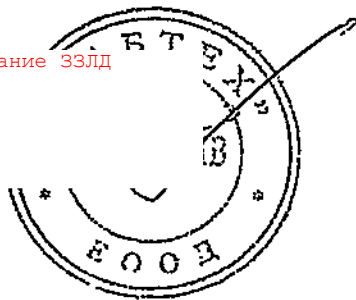
Заличаване на основание ЗЗЛД

Ста

20.1

Управител

Лабтех ЕООД



424

## Reliable DO documentation...

... with the ProfiLine Oxi 3310

The Oxi 3310 is a combination of a robust portable meter and data logger for gathering measuring data automatically and PC supported evaluation.

### ProfiLine Oxi 3310

- Waterproof USB interface for fast data transfer
- Data output in .csv format
- Calibration versus external standard possible (Winkler-titration)

ProfiLine Oxi 3310



Заличаване на  
основание 33ЛД

amw



### Measuring safety

- Repeatable measuring results provided by the active, automatic AutoRead function with recognition of stable end values
- Automatic air-pressure compensation
- Silicone keypad with tangible key click, optional protective armor for field operation

### GLP/AQA documentation

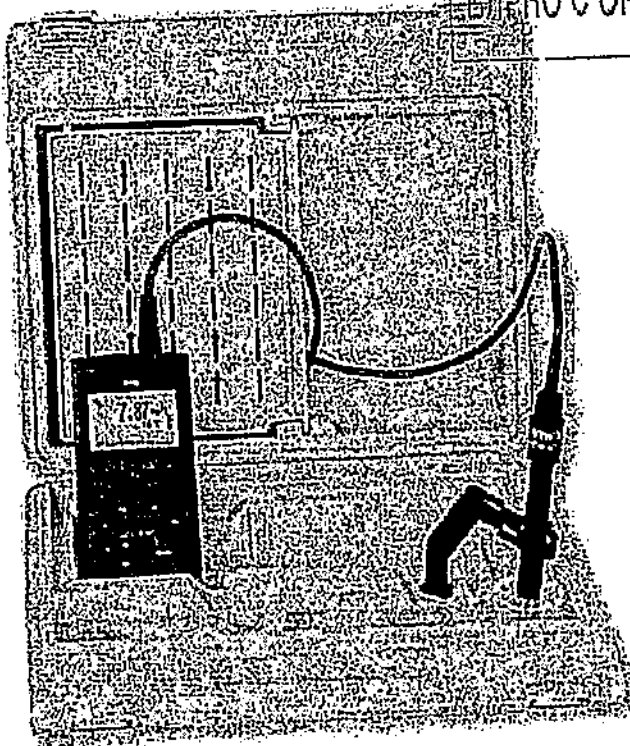
- Transfer of all data in .csv format via USB interface to PC, on demand formatted transfer into Excel (MultiLab® Importer, included in the delivery scope or as download).

### Flexible and powerful:

- Measures partial pressure, concentration and saturation
- Salinity corrections
- Storage for large measuring batches

Complete as SET

ВЪРНО С ОРИГИНАЛА



amw

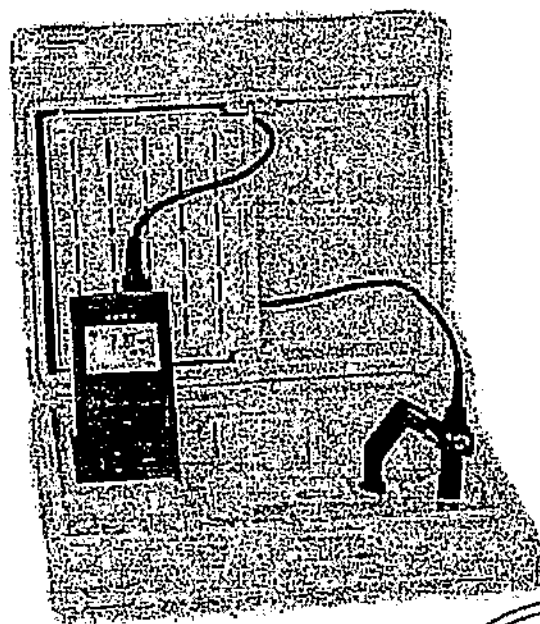


gsp

## Measuring DO easily...

... with the ProfiLine Oxi 3205

The Oxi 3205 is an easy-to-use, reliable measuring instrument for routine measurements.



### Measuring safety

- Repeatable measuring results provided by the active, automatic AutoRead function with recognition of stable end values
- Safe operation: Automatic functions reduce the number of keys (6).
- OxiCal® air-calibration
- Waterproof 8-pin socket for measurements in the field.

### GLP/AQA documentation

- Transfer of all data in .csv format via USB | on demand formatted transfer into Excel | Importer, included in the delivery scope

### Flexible and powerful:

- Silicone keypad with tangible key click, can be operated with gloves
- For field operation available in a case-set-with-proven-sensors

Заличаване на основание ЗЗЛД

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА

| Technical Data                                                                      |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------|
| Model                                                                               | Oxi 3205                                                                                                                                                                       | Oxi 3210                                            | Oxi 3310                  |
| Range/Resolution/                                                                   | O <sub>2</sub> Conc. 0.00 ... 20.00 mg/l (20.0 mg/l*) ±0.5 % of value; 0 ... 90 mg/l ±0.5 % of value                                                                           |                                                     |                           |
| Accuracy                                                                            | O <sub>2</sub> saturation 0.0 ... 200.0 % (200 %*) ±0.5 % of value; 0 ... 600 % ±0.5 % of value                                                                                |                                                     |                           |
|                                                                                     | O <sub>2</sub> part. pressure 0.0 ... 200.0 mbar (200 mbar*) ±0.5 % of value, 0 ... 1250 mbar ±0.5 % of value                                                                  |                                                     |                           |
|                                                                                     | Temperature -5.0 ... +105.0 °C ±0.1 °C (23 ... 221 °F)                                                                                                                         |                                                     |                           |
| Temperature compensation                                                            | Better than 2% at 0 ... +40 °C (32 ... 104 °F)                                                                                                                                 |                                                     |                           |
| Air pressure compensation                                                           | Automatic with built-in pressure sensor (500 ... 1100 mbar)                                                                                                                    |                                                     |                           |
| Salinity correction                                                                 | 0 or 35 fixed                                                                                                                                                                  | Automatic from 0.0 ... 70.0, adjustable via display |                           |
| Calibration                                                                         | OxiCal® rapid calibration in OxiCal®-SL or OxiCal®-D                                                                                                                           |                                                     |                           |
| Memory/Logger                                                                       | —                                                                                                                                                                              | Manual 200                                          | Manual 500/5000 automatic |
| Display                                                                             | LCD Graphic, backlit                                                                                                                                                           |                                                     |                           |
| Continuous operation                                                                | Up to 800 hrs. without/100 hrs. with backlight                                                                                                                                 |                                                     |                           |
| Ordering Information                                                                |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |
| ProfiLine Portable Dissolved Oxygen Meter SETs                                      |                                                                                                                                                                                |                                                     | Order No.                 |
| Oxi 3205 SET 3                                                                      | Robust and waterproof portable dissolved oxygen meter for battery operation, case set with DurOx® 325 and accessories                                                          |                                                     | 2BA103                    |
| Oxi 3210 SET 1                                                                      | Robust and waterproof portable dissolved oxygen meter including memory, for battery operation, case set with CellOx® 325 and accessories                                       |                                                     | 2BA201                    |
| Oxi 3310 SET 1                                                                      | Robust and waterproof portable dissolved oxygen meter including memory, data logger and USB mini B interface, for battery operation, case set with CellOx® 325 and accessories |                                                     | 2BA301                    |
|  |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |
|  |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |
| For other sensors in SET, see WTW Product Details                                   |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |
| *IPDurex® DO sensor is used                                                         |                                                                                                                                                                                |                                                     |                           |

Handwritten signature

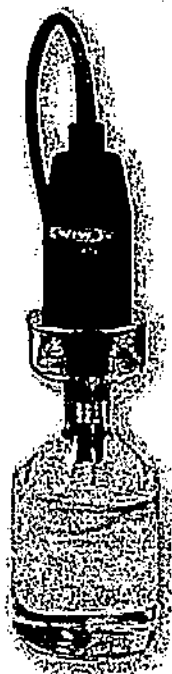
Dissolved Oxygen Sensors

Stirrox® G

For all InoLab® Oxi and ProfiLine Oxi 1970i

Self-stirring dissolved oxygen sensor – simultaneous stirring and measurement

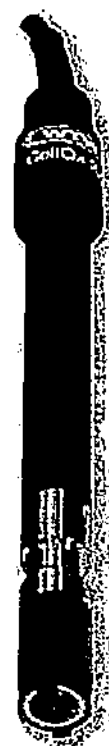
- Membrane lasts up to 6 months
- Features membrane leak monitoring
- Sensor includes automatic stirrer
- Waterproof sensor (IP 68 – 2 bar)
- Extremely low self-consumption of oxygen
- Includes calibration vessel OxiCal®-ST



CellOx® 325

Membrane covered galvanic dissolved oxygen sensor

- Membrane lasts up to 6 months
- Features membrane leak monitoring
- High signal resolution (prevents weakened signal with longer cable lengths)
- Rapid measurement response
- Waterproof sensor (IP 68 – 2 bar)
- Includes calibration vessel OxiCal®-SL



Accessories

Various calibration and storage vessels are available for dissolved oxygen sensors.

see WTW Product Details

Заличаване на основание  
33ЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

Ordering Information

| Dissolved oxygen sensors (The sensor includes accessory case with spare parts and maintenance supplies) |                                                                                                                                                         | Order No. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| Stirrox® G                                                                                              | Self-stirring dissolved oxygen sensor for oxygen determination in Karlsruhe bottles and Winkler bottles, with OxiCal®-ST calibration and storage vessel | 201 425   |
| CellOx® 325                                                                                             | Galvanic dissolved oxygen sensor with OxiCal®-SL calibration and storage vessel, waterproof plug, cable length 1.5 m (4.92 ft)                          | 201 533   |
| DurOx® 325-3                                                                                            | Galvanic dissolved oxygen sensor with OxiCal®-D calibration vessel, waterproof plug, cable length 3 m (9.84 ft)                                         | 201 570   |

For calibration and storage vessels and other sensors and accessories

see WTW Product Details

For information visit [www.WTW.com](http://www.WTW.com) for a customer care center near you or inside US call WTW 800 645 5999

|           |                 |    |     |    |                  |              |                          |                 |            |           |                |                   |
|-----------|-----------------|----|-----|----|------------------|--------------|--------------------------|-----------------|------------|-----------|----------------|-------------------|
| Parameter | Multi-parameter | pH | ORP | DO | Dissolved Oxygen | Conductivity | Data logger/flow + level | BOD/Respiration | Photometer | Turbidity | Colony Counter | Software/Printers |
|-----------|-----------------|----|-----|----|------------------|--------------|--------------------------|-----------------|------------|-----------|----------------|-------------------|

67

*Handwritten signature*

Превод от английски език

## Oxi 3310

Надежно документиране....

...с ProfiLine Oxi 3310

Oxi 3310 е комбинация от здрав преносим уред и записващо устройство за автоматично събиране на измерените данни и последващата им обработка на компютър.

ProfiLine Oxi 3310

Водоустойчив USB интерфейс за бърз трансфер на данни

Трансфер на данни в .csv формат

Възможно калибриране спрямо външен стандарт (титруване на Winkler)

Безопасност при мерене

- Повтарящи се резултати при мерене, благодарение на активната автоматична функция AutoRead с постигане на стабилни крайни резултати
- Автоматично компенсирание на въздушното налягане
- Силиконова клавиатура с бутони, опционален защитен калъф за работа на открито

GLP/ AQA документация

- Трансфер на всички данни с формат .csv посредством USB връзка към компютър, като е възможно директно форматирано прехвърляне и към Excel (използвайки специален софтуер, включен при доставка на уреда или достъпен за сваляне онлайн)

Гъвкав и мощен

- Измерва парциалното налягане, котнцентрацията и насищането
- Корекция на солеността
- Съхраняване на големи измервателни партии

*Handwritten signature*

Заличаване на основание  
ЗЗЛД



72/18

Технически спецификации

|                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| Модел                            | Oxi 3310                          |
| Обхват                           | O <sub>2</sub> концентрация       |
| Разделителна способност          | O <sub>2</sub> сатурация          |
| Точност                          | O <sub>2</sub> парциално налягане |
|                                  | Температура                       |
| Температурна компенсация         |                                   |
| Компенсация на въздушно налягане |                                   |
| Корекция на солеността           |                                   |
| Калибриране                      |                                   |
| Памет/Логер                      |                                   |
| Екран                            |                                   |
| Продължителна работа             |                                   |

Handwritten signature

Заличаване на основание ЗЗЛД



Handwritten signature



42/3/1

Частичен превод от английски език

Сензори за разтворен кислород

**CellOx 325**

Галваничен сензор за разтворен кислород с мембрана

- 6 месеца без смяна на електролита
- мониторинг на мембраната
- висока разделителна способност и бърз отговор
- водоустойчив сензор (Клас на защита: IP 68- 2 bar)
- вкл. съд за съхранение и калибриране OxiCal-SL

|                              |                                                                                                                                                                                                                             |        |
|------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| Кислородни сензори<br>CellOx |                                                                                                                                                                                                                             |        |
| CellOx 325                   | Галваничен сензор за разтворен кислород със съд за съхранение и калибриране OxiCal®-SL , водоустойчив куплунг (IP 67),кабел с дължина 1.5m (4.92 ft), вкл. почистващ разтвор, абразивно фолио, 3 бр. мембрани и електролите | 201533 |

Заличаване на основание ЗЗЛД



Handwritten signature

**ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА  
БЕЗОПАСНОСТ**

според Регламент (ЕО) № 1907/2006

Версия 6.0  
Преработено издание (дата) 04.10.2019  
Дата на Печат 18.11.2019**РАЗДЕЛ 1: Идентификация на веществото/сместа и на дружеството/предприятието****1.1 Идентификатори на продукта**

Име на Продукта : Dissolved Oxygen

Номер на продукта : QC1549

Марка : Sigma-Aldrich

REACH No. : За това вещество не е наличен регистрационен номер. Веществото или неговата употреба е освободена от регистрация. Годишният тонаж не изисква регистрация или регистрацията е предвидена за по-късен срок.

**1.2 Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват**Идентифицирани : Лабораторни химикали, Производство на субстанции  
употреби**1.3 Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност**Фирма/Производител : Sigma-Aldrich Chemie GmbH  
Eschenstrasse 5  
D-82024 TAUFKIRCHEN

Телефон : +49 (0)89 6513-1130

Факс : +49 (0)89 6513-1161

**1.4 Телефонен номер при спешни случаи**Спешен телефон No. : 0800 181 7059 (CHEMTREC Deutschland)  
+49 (0)696 43508409 (CHEMTREC  
weltweit)**РАЗДЕЛ 2: Описание на опасностите****2.1 Класифициране на веществото или сместа**

Класификация в съответствие с Регламент (ЕО) No. 1272/2008

Сериозно увреждане на очите (Категория 1), H318

За пълният текст на H-Фразите включени в тази Секция, виж Секция 16.

**2.2 Елементи на етикета**

Етикетиране в съответствие с Регламент (ЕО) No. 1272/2008

Пиктограма



Сигнална дума

Опасно

Sigma-Aldrich- QC1549

Страница 1 от 8

The life science business of Merck operates as MilliporeSigma in the US and Canada

Заличаване на основание ЗЗЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

R - фрази  
H318

Предизвиква сериозно увреждане на очите.

Предупредителни фрази  
P280  
P305 + P351 + P338 +  
P310

Използвайте предпазни очила/ предпазна маска за лице.  
ПРИ КОНТАКТ С ОЧИТЕ: промивайте внимателно с вода в продължение на няколко минути. Свалете контактните лещи, ако има такива и доколкото това е възможно. Продължете с изплакването. Незабавно се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/на лекар.

Допълнителни  
Инструкции за Опасност

няма

### 2.3 Други опасности

Вещество/смес, несъдържащо/а компоненти, които се смятат или за устойчиви, биоакмулиращи и токсични (PBT), или много устойчиви и много биоакмулиращи (vPvB) при нива от 0,1% или по-високо.

## РАЗДЕЛ 3: Състав/информация за съставките

### 3.2 Смеси

| Компонент                | Классификация | Концентрация                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Hydrogen peroxide</b> |               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| CAS номер                | 7722-84-1     | Ox. Liq. 1; Acute Tox. 4;<br>Skin Corr. 1A; Eye Dam.<br>1; STOT SE 3; Aquatic<br>Chronic 3; H271, H302,<br>H332, H314, H318, H335,<br>H412<br>Пределни концентрации:<br>>= 70 %: Ox. Liq. 1,<br>H271; 50 - < 70 %: Ox.<br>Liq. 2, H272; >= 70 %:<br>Skin Corr. 1A, H314; 50 -<br>< 70 %: Skin Corr. 1B,<br>H314; 35 - < 50 %: Skin<br>Irrit. 2, H315; 8 - < 50 %:<br>Eye Dam. 1, H318; 5 - < 8<br>%: Eye Irrit. 2, H319; >=<br>35 %: STOT SE 3, H335; |
| EC-No.                   | 231-765-0     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Индекс Номер             | 008-003-00-9  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|                          |               | >= 10 - < 20<br>%                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

За пълният текст на H-Фразите включени в тази Секция, виж Секция 16.

## РАЗДЕЛ 4: Мерки за първа помощ

### 4.1 Описание на мерките за първа помощ

#### Основни указания

Консултирайте се с лекар. Покажете на лекаря този информационен лист за безопасност при прегледа.

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

ОП42016

проц. публично състезание

Лабтех ЕООД, 4000 гр. Пловдив, ул Иван Андонов № 13, тел: 032/ 268 627; факс: 032/242 410; ЕИК: 115752045; ИН по ЗДДС: BG115752045

## ЦЕНОВА ТАБЛИЦА

за участие в публично състезание с предмет "Доставка на лабораторна апаратура" /8 обособени позиции/

| към оферта за ЛОТ № 4:                                                                                                             |                                                                                                                                          | Кислородомер лабораторен преносим с автоматична система за калибриране, автоматична температурна компенсация, USB интерфейс |                  |            |          |                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------|----------|-----------------|
| к 1                                                                                                                                | к 2                                                                                                                                      | к 3                                                                                                                         | к 4              | к 5        | к 6      | к 7             |
| №                                                                                                                                  | Наименование на апарата<br>Наименование на основен/вни елемент/и от<br>окомплектовката<br>Наименование на допълнителните елементи (ако е | Обозначение на<br>модела на продукта                                                                                        | Мерна<br>единица | Количество | Ед. Цена | Общо<br>(к5*к6) |
| 1                                                                                                                                  | Кислородомер лабораторен преносим Oxi 3310 в комплект с галваничен кислороден електрод модел CellOx 325                                  | Кислородомер: Кат. №: 2BA300<br>Модел: Oxi 3310<br>Електрод: Кат. №: 201533<br>Модел: CellOx 325                            | Бр.              | 1          | 2 900.00 | 2 900.00        |
| I. Доставка<br>(стойност при DDP АЕЦ Козлодуй, Incoterms'2010)                                                                     |                                                                                                                                          |                                                                                                                             |                  |            |          | 0.00 лв.        |
| II. Въвеждане в експлоатация на мястото на инсталиране<br>(обща стойност за всички дейности)                                       |                                                                                                                                          |                                                                                                                             |                  |            |          | 0.00 лв.        |
| III. Провеждане на обучение за работа с апаратурата, на място при възложителя<br>(обща стойност за обучението на 3-ма специалисти) |                                                                                                                                          |                                                                                                                             |                  |            |          | 0.00 лв.        |
| ПРЕДЛАГАНА ЦЕНА, ОБЩО:<br>(сума I.+II.+III. в лв. без ДДС)                                                                         |                                                                                                                                          |                                                                                                                             |                  |            |          | 2 900.00        |

Словом: две хиляди и деветстотин лева без ДДС

ПОДПИС и ПЕЧАТ:

Заличаване на основание ЗЗЛД

20.11.2019 г.

